



Tlačiareň HP Latex radu 700 Tlačiareň HP  
Latex radu 800 Právne informácie

© Copyright 2020 HP Development Company,  
L.P.

Vydanie 1

### **Právne upozornenia**

Informácie nachádzajúce sa v tomto dokumente sa môžu zmeniť bez predchádzajúceho upozornenia.

V záruke dodanej spolu s produktmi a službami spoločnosti HP sú uvedené výlučne vyhlásenia o záruke týkajúce sa týchto produktov a služieb. Žiadne informácie uvedené v tejto príručke nemožno považovať za dodatočnú záruku.

Spoločnosť HP nie je zodpovedná za technické ani redakčné chyby či opomenutia v tejto príručke.

---

# Obsah

<b>1 Licenčná zmluva na softvér spoločnosti HP .....</b>	<b>1</b>
Licenčná zmluva koncového používateľa .....	1
Rozsah licenčnej zmluvy .....	1
<b>2 Informácie o atramentových kazetách .....</b>	<b>5</b>
<b>3 Softvér s otvoreným zdrojovým kódom .....</b>	<b>7</b>
Poďakovania súvisiace so softvérom s otvoreným zdrojovým kódom .....	7
Písomná ponuka na otvorený zdrojový kód .....	7
<b>4 Environmentálne upozornenia .....</b>	<b>9</b>
Program ekologickej kontroly výroby .....	9
Brazília .....	9
Tipy na ochranu životného prostredia .....	9
Informačné listy o bezpečnosti materiálu .....	10
Chemické látky .....	10
Plasty .....	10
Program recyklácie .....	10
Recyklácia elektronického hardvéru .....	10
Likvidácia batérií (Kalifornia) .....	10
Lítiová batéria .....	11
Likvidácia batérií (Taiwan) .....	11
Likvidácia batérií (Holandsko) .....	11
Smernica o batériách (EÚ) .....	11
Likvidácia opotrebovaných zariadení používateľmi (EÚ, India) .....	11
Изхвърляне на отпадъчни уреди от потребители на домакинства в Европейския съюз .....	11
Odlaganje odpadne opreme koju provode korisnici u privatnim kućanstvima u Europskoj uniji .....	12
Scoaterea din uz a echipamentelor uzate de către utilizatorii persoane fizice din Uniunea Europeană .....	12
Eramajapidamistes kasutuselt kõrvaldatavate seadmete käitlemine Euroopa Liidus .....	12
Lietotāju atbrīvošanās no nederīgām ierīcēm Eiropas Savienības privātajās māsaimniecībās .....	12
Hävitettävien laitteiden käsittely kotitalouksissa Euroopan unionin alueella .....	13

Kassering av förbrukningsmaterial, för hem- och privat användare i EU .....	13
Informácie o WEEE pre Turecko .....	13
Indické obmedzenie nebezpečných látok .....	13
Čínske obmedzenie nebezpečných látok .....	13
Informácie týkajúce sa programu Energy Star .....	14
<b>5 Vyhlášky regulačných orgánov .....</b>	<b>15</b>
Regulačné číslo typu .....	15
Hlukové emisie produktu .....	15
USA: Elektromagnetická kompatibilita .....	16
Kanada: Elektromagnetická kompatibilita .....	17
Európska únia .....	17
Čína .....	18
Kórea .....	18
Japonsko .....	19
Taiwan .....	19
Dánsko .....	19
Argentína .....	19
EMC – Austrália a Nový Zéland .....	19

# 1 Licenčná zmluva na softvér spoločnosti HP

PRED POUŽITÍM KTORÉHO KOLIEK SOFTVÉROVÉHO PRODUKTU SPOLOČNOSTI HP SI VŽDY POZORNE PREČÍTAJTE TÚTO ZMLUVU.

## Licenčná zmluva koncového používateľa

Táto licenčná zmluva koncového používateľa (ďalej sa uvádza ako „licenčná zmluva“) je zmluvou medzi (a) vami (fyzickou osobou alebo právnickou osobou, ktorú zastupujete) a (b) spoločnosťou HP (ďalej sa uvádza ako „spoločnosť HP“). Zmluva usmerňuje vaše používanie softvérového produktu (ďalej sa uvádza ako „softvér“).

Táto licenčná zmluva neplatí, ak existuje samostatná licenčná zmluva medzi vami a spoločnosťou HP alebo jej dodávateľmi softvéru vrátane licenčnej zmluvy v dokumentácii online. Výraz „softvér“ môže zahŕňať (i) súvisiace médiá, (ii) používateľskú príručku a iné tlačené materiály a (iii) dokumentáciu online alebo elektronickú dokumentáciu (súhrnne označovanú ako „používateľská dokumentácia“).

PRÁVA NA SOFTVÉR SA POSKYTUJÚ LEN POD PODMIENKOU, ŽE SÚHLASÍTE SO VŠETKÝMI PODMIENKAMI A POŽIADAVKAMI TEJTO LICENČNEJ ZMLUVY. INŠTALÁCIU, SKOPIROVANÍM, PREVZATÍM ALEBO INÝM POUŽITÍM SOFTVÉRU SÚHLASÍTE S PODMIENKAMI TEJTO LICENČNEJ ZMLUVY. AK S PODMIENKAMI LICENČNEJ ZMLUVY NESÚHLASÍTE, SOFTVÉR NEINŠTALUJTE, NEPREBERAJTE ANI INAK NEPOUŽÍVAJTE. AK STE SI ZAKÚPILI SOFTVÉR A NESÚHLASÍTE S PODMIENKAMI LICENČNEJ ZMLUVY, VRÁŤTE HO PREDAJCOVI DO ŠTRNÁSTICH DNÍ A BUDE VÁM VRÁTENÁ PREDAJNÁ CENA. AK JE SOFTVÉR NAINŠTALOVANÝ ALEBO SPRÍSTUPNENÝ S INÝM PRODUKTOM SPOLOČNOSTI HP, MÔŽETE VRÁTIŤ CELÝ NEPOUŽÍVANÝ PRODUKT.

## Rozsah licenčnej zmluvy

Základné informácie o softvéri tretích strán, licenčných právach, inováciách, prevode, vlastníckych právach atď.

- 1. SOFTVÉR TRETÍCH STRÁN.** Softvér môže okrem softvéru vo vlastníctve spoločnosti HP (ďalej uvádzané ako „softvér spoločnosti HP“) obsahovať aj softvér licencovaný tretími stranami (ďalej uvádzané ako „softvér tretích strán“ a „licencia tretej strany“). Na akýkoľvek softvér tretích strán získavate licenciu na základe podmienok a požiadaviek príslušnej licencie tretej strany. Licencia tretej strany sa zvykne nachádzať v súbore nazvanom napríklad license.txt. Ak licenciu tretej strany nemôžete nájsť, mali by ste sa obrátiť na oddelenie technickej podpory spoločnosti HP. Ak licencia tretej strany zahŕňa licencie, ktoré sprístupňujú zdrojový kód (napríklad Všeobecnú verejnú licenciu GNU) a príslušný zdrojový kód nie je súčasťou softvéru, pozrite si stránky s podporou produktu na webovej lokalite spoločnosti HP (hp.com), kde sa dozviete, ako zdrojový kód získať.
- 2. LICENČNÉ PRÁVA.** Za predpokladu, že dodržíte všetky podmienky a požiadavky tejto licenčnej zmluvy, budete mať nasledujúce práva:
  - a. Používanie.** Spoločnosť HP vám poskytuje licenciu na používanie jednej kópie softvéru spoločnosti HP. „Používanie“ znamená inštaláciu, kopírovanie, ukladanie, načítavanie, spúšťanie, zobrazovanie alebo iné používanie softvéru spoločnosti HP. Softvér spoločnosti HP nesmiete meniť. Nesmiete ani

vyraďovať z činnosti akékoľvek licenčné alebo kontrolné funkcie softvéru spoločnosti HP. Ak spoločnosť HP poskytuje tento softvér na používanie so zobrazovacím alebo tlačiarenským produktom (ak je napríklad softvér ovládačom tlačiarne, firmvérom alebo doplnkom), softvér spoločnosti HP možno používať len s týmto produktom (ďalej uvádzané ako „produkt spoločnosti HP“). Ďalšie obmedzenia používania môžu byť uvedené v používateľskej dokumentácii. Nesmiete oddeľovať časti softvéru spoločnosti HP na účely používania. Nemáte právo na distribúciu softvéru spoločnosti HP.

- b. Kopírovanie. Vaše právo na vytváranie kópií znamená, že smiete vytvárať archivačné alebo záložné kópie softvéru spoločnosti HP za predpokladu, že každá kópia bude obsahovať pôvodné vlastnícke upozornenia softvéru spoločnosti HP a bude sa používať len na záložné účely.
3. INOVÁCIE. Ak chcete používať softvér spoločnosti HP poskytovaný spoločnosťou HP ako inováciu, aktualizáciu alebo doplnok (súhrnne označovaný ako „inovácia“), musíte mať najprv licenciu na pôvodný softvér spoločnosti HP, ktorý spoločnosť HP označila ako oprávnený na inováciu. Ak inovácia nahrádza pôvodný softvér spoločnosti HP, nesmiete ďalej používať pôvodný softvér spoločnosti HP. Táto licenčná zmluva sa vzťahuje na všetky inovácie, ak s týmito inováciami neposkytuje spoločnosť HP iné podmienky. V prípade rozporu medzi touto licenčnou zmluvou a spomínanými inými podmienkami sa uprednostnia iné podmienky.
4. PREVOD.
  - a. Prevod na tretie strany. Prvý koncový používateľ softvéru spoločnosti HP môže softvér spoločnosti HP jednorazovo previesť na iného koncového používateľa. Akýkoľvek prevod bude zahŕňať všetky časti softvéru, médiá, používateľskú dokumentáciu, túto licenčnú zmluvu a Certifikát pravosti (ak sa používa). Prevod nesmie byť nepriamy, napríklad formou konsignácie. Pred prevodom musí koncový používateľ prijímajúci prevádzaný softvér súhlasiť s touto licenčnou zmluvou. Po prevode softvéru spoločnosti HP vaša licencia automaticky zaniká.
  - b. Obmedzenia. Softvér spoločnosti HP nesmiete prenajímať, poskytovať na lízing ani požičiavať a nesmiete ho používať ani na komerčné a časovo obmedzené účely (timeshare), ani na kancelárske účely. Ak to nie je výslovne uvedené v tejto licenčnej zmluve, softvér spoločnosti HP nesmiete poskytovať na základe sublicencie, priradovať ho ani inak prevádzať.
5. VLASTNÍCKE PRÁVA. Všetky práva duševného vlastníctva na softvér a používateľskú dokumentáciu sú majetkom spoločnosti HP alebo jej dodávateľov a chránia ich právne predpisy vrátane platných zákonov o autorských právach, obchodnom tajomstve, patentoch a ochranných známkach. Zo softvéru nesmiete odstraňovať žiadne identifikácie produktu, upozornenia na autorské práva ani vlastnícke obmedzenia.
6. OBMEDZENIA TÝKAJÚCE SA SPÄTNÉHO ANALYZOVANIA. Nesmiete späťne analyzovať, dekompilovať ani rozkladať softvér spoločnosti HP s výnimkou prípadov, keď je takéto právo priznané platnými právnymi predpismi.
7. SÚHLAS S POUŽÍVANÍM ÚDAJOV. Spoločnosť HP a jej dcérske spoločnosti môžu zhromažďovať a používať technické údaje, ktoré im poskytnete v súvislosti s (i) používaním softvéru alebo produktu spoločnosti HP alebo (ii) prijímaním služieb technickej podpory týkajúcej sa softvéru alebo produktu spoločnosti HP. Na všetky takéto informácie sa bude vzťahovať vyhlásenie spoločnosti HP o ochrane osobných údajov. Spoločnosť HP nebude tieto informácie používať v podobe, ktorá by vás osobne identifikovala, s výnimkou prípadov, keď je ich použitie potrebné na zlepšenie používania alebo na poskytnutie služieb technickej podpory.
8. OBMEDZENIE ZODPOVEDNOSTI. Celkové záväzky spoločnosti HP a jej dodávateľov vyplývajúce z ustanovení tejto Licenčnej zmluvy a vaše výhradné nároky na opravné prostriedky pri už spomenutých prípadoch nemôžu bez ohľadu na celkový rozsah škôd, ktoré môžete utrpieť, presiahnuť čiastku skutočne zaplatenú za softvérový produkt alebo čiastku 5,00 USD, podľa toho, ktorá z čiastok je vyššia. **SPOLOČNOSŤ HP ANI JEJ DODÁVATELIA V MAXIMÁLNOB ROZSAHU POVOLENOM PRÍSLUŠNÝMI ZÁKONMI V ŽIADNOM PRÍPADE NEZODPOVEDAJÚ ZA ŽIADNE MIMORIADNE, NÁHODNÉ, NEPRIAME ALEBO NÁSLEDNÉ ŠKODY (VRÁTANE**

ŠKÔD SPÔSOBENÝCH STRATOU ZISKOV, STRATOU ÚDAJOV, PRERUŠENÍM ČINNOSTI, ZRANENÍM OSÔB ALEBO ZVEREJNENÍM OSOBNÝCH ÚDAJOV), KTORÉ AKÝMKOL'VEK SPÔSOBOM VYPLÝVAJÚ Z POUŽÍVANIA ALEBO ZO ZNEMOŽNENIA POUŽÍVANIA SOFTVÉROVÉHO PRODUKTU, A TO ANI V TOM PRÍPADE, ŽE SPOLOČNOSŤ HP ALEBO NIEKTORÝ Z JEJ DODÁVATEĽOV BOLI UPOZORNENÍ NA MOŽNOSŤ VZNIKU TÝCHTO ŠKÔD, ALEBO AK OPRAVNÉ PROSTRIEDKY NESPLŇAJÚ SVOJ ZÁKLADNÝ ÚČEL. Niektoré štáty alebo právne poriadky nepovoľujú vylúčenia ani obmedzenia náhodných ani následných škôd. V takom prípade sa na vás nemusí vzťahovať obmedzenie ani vylúčenie uvedené vyššie.

9. ZÁKAZNÍCI VLÁDY USA. Ak ste štátnou inštitúciou USA, potom sa v súlade s predpismi FAR 12.211 a FAR 12.212 na komerčný počítačový softvér, dokumentáciu počítačového softvéru a technické údaje pre komerčné položky poskytuje licencia na základe príslušnej komerčnej licenčnej zmluvy spoločnosti HP.
10. DODRŽIAVANIE EXPORTNÝCH PRÁVNÝCH PREDPISOV. Budete dodržiavať všetky zákony, pravidlá a predpisy (i) vzťahujúce sa na export a import softvéru alebo (ii) obmedzujúce používanie softvéru vrátane obmedzení týkajúcich sa šírenia jadrových, chemických alebo biologických zbraní.
11. VYHRADENIE PRÁV. Spoločnosť HP a jej dodávatelia si vyhradzuju všetky práva, ktoré vám nie sú výslovne udelené v tejto licenčnej zmluve.





---

## 2 Informácie o atramentových kazetách

Tlačiareň s aktivovaným dynamickým zabezpečením. Určená len na použitie s kazetami využívajúcimi originálny čip HP. Kazety využívajúce čip, ktorý nie je od spoločnosti HP, nemusia fungovať, a tie, ktoré fungujú, nemusia fungovať v budúcnosti.

Viac informácií na: <http://www.hp.com/go/learnaboutsupplies>.

Táto tlačiareň nie je určená na používanie systémov kontinuálneho dodávania atramentu. Ak chcete obnoviť tlač, odstráňte systém kontinuálneho dodávania atramentu a nainštalujte originálne (alebo kompatibilné) kazety HP.

Táto tlačiareň je určená na používanie atramentových kaziet dovtedy, kým sa v nich neminie atrament. Dopĺňanie kaziet pred minutím atramentu by mohlo spôsobiť zlyhanie tlačiarne. Ak k tomu dôjde, vložte novú kazetu (originálnu HP alebo kompatibilnú) a potom môžete pokračovať v tlači.



---

## 3 Softvér s otvoreným zdrojovým kódom

Súčasťou tohto produktu je softvér so zdrojovým kódom, ktorý môže ktokoľvek kontrolovať, upravovať a zlepšovať.

### Podakovania súvisiace so softvérom s otvoreným zdrojovým kódom

Oceňujeme softvérových vývojárov projektov s otvoreným zdrojovým kódom, ktoré sú použité v našich produktoch.

- Súčasťou tohto softvéru je tiež softvér vyvinutý spoločnosťou Apache Software Foundation (<http://www.apache.org/>).
- Na zdrojový kód, cieľový kód a dokumentáciu v balíku com.oreilly.servlet sa vzťahuje licenciu spoločnosti Hunter Digital Ventures, LLC.
- Tento softvér bol čiastočne vyvinutý skupinou Independent JPEG Group.
- Podpora regulárnych výrazov sa poskytuje na základe balíka s knižnicami PCRE. Ide o softvér s otvoreným zdrojovým kódom vytvoreným Philipom Hazelom, na ktorý autorské práva vlastní University of Cambridge, England. Zdroj možno nájsť na stránke <ftp://ftp.csx.cam.ac.uk/pub/software/programming/pcre>.
- Tento softvér obsahuje šifrovací softvér vytvorený Ericom Youngom (eay@cryptsoft.com).

### Písomná ponuka na otvorený zdrojový kód

V súlade so Všeobecnou verejnou licenciou GNU GPL, Všeobecnou verejnou licenciou SMAIL a Licenciou na softvér Sleepy Cat:

Spoločnosť HP vám poskytuje túto písomnú ponuku, na základe ktorej môžete na disku CD-R za poplatok 30 USD získať úplnú kópiu zdrojového kódu čitateľnú zariadením, ktorá zodpovedá kódu, ktorý vám bol poskytnutý na základe Všeobecnej verejnej licencie GNU GPL, Všeobecnej verejnej licencie SMAIL alebo Licencie na softvér Sleepy Cat.

Tento disk CD-R si môžete vyžiadať od miestneho zástupcu podpory spoločnosti HP. Telefónne čísla a e-mailové adresy nájdete na lokalite [http://welcome.hp.com/country/us/en/wwcontact\\_us.html](http://welcome.hp.com/country/us/en/wwcontact_us.html).



## 4 Environmentálne upozornenia

Spoločnosť HP presadzuje poskytovanie kvalitných produktov v súlade s ochranou životného prostredia.

### Program ekologickej kontroly výroby

Súčasťou tohto produktu sa stala koncepcia recyklácie a počet materiálov bol znížený na minimum, avšak bez toho, aby tým bola ohrozená správna funkčnosť a spoľahlivosť. Rozdielne materiály boli upravené tak, aby sa dali ľahko triediť.

Spony a ďalšie spojovacie prvky možno jednoducho nájsť, sprístupniť a odstrániť pomocou bežných nástrojov. Dôležité súčasti boli navrhnuté tak, aby umožňovali rýchly prístup a aby sa dali pohotovo rozobrať a opraviť. Ďalšie informácie nájdete na webovej lokalite spoločnosti HP Commitment to the Environment (Závazok voči životnému prostrediu) na adrese <http://www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/>.

### Brazília

**Não descarte o produto eletrônico em lixo comum.**



Este produto eletrônico e seus componentes não devem ser descartados no lixo comum, pois embora estejam em conformidade com padrões mundiais de restrição a substâncias nocivas, podem conter, ainda que em quantidades mínimas, substâncias impactantes ao meio ambiente. Ao final da vida útil deste produto, o usuário deverá entregá-lo à HP. A não observância dessa orientação sujeitará o infrator às sanções previstas em lei.

Após o uso, as pilhas e/ou baterias dos produtos HP deverão ser entregues ao estabelecimento comercial ou rede de assistência técnica autorizada pela HP.

Para maiores informações, inclusive sobre os pontos de recebimento, acesse: <http://www.hp.com.br/reciclar>.

### Tipy na ochranu životného prostredia

Spoločnosť HP sa zaviazala pomáhať zákazníkom pri obmedzovaní ich negatívneho vplyvu na životné prostredie.

Spoločnosť HP ponúka nasledujúce rady týkajúce sa životného prostredia, ktoré vám majú pomôcť zamerať sa na spôsoby určovania a znižovania vplyvu vašich tlačových volieb na životné prostredie. Okrem špecifických funkcií tohto zariadenia navštívte webovú lokalitu ekologických riešení spoločnosti HP, kde nájdete ďalšie informácie o environmentálnych iniciatívach spoločnosti HP. <http://www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/>

## Informačné listy o bezpečnosti materiálu

Aktuálne informačné listy o bezpečnosti materiálu pre používané atramentové systémy môžete získať z lokality [hp.com](http://hp.com).

Prejdite na: <http://www.hp.com/go/msds>.

## Chemické látky

Spoločnosť HP sa zaväzuje poskytovať svojim zákazníkom informácie o chemických látkach v našich produktoch tak, ako je to nevyhnutné na plnenie právnych požiadaviek, ako je napr. REACH (nariadenie ES č. 1907/2006 Európskeho parlamentu a Rady).

Správu s informáciami o chemických látkach v tomto produkte nájdete na stránke <http://www.hp.com/go/reach/>.

## Plasty

Plastové časti s hmotnosťou vyššou ako 25 gramov sú označené podľa medzinárodných noriem, ktoré zlepšujú schopnosť identifikácie plastov na účely recyklácie po skončení životnosti výrobku.

## Program recyklácie

Spoločnosť HP ponúka neustále rastúci počet programov zaoberajúcich sa obnovou výrobkov a ich recykláciou v mnohých krajinách/regiónoch a je partnerom niektorých najväčších centier na recykláciu elektroniky po celom svete.

Spoločnosť HP chráni zdroje tým, že opätovne predáva niektoré zo svojich najobľúbenejších produktov. Ďalšie informácie o recyklácii produktov spoločnosti HP nájdete na stránke <http://www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/>.

## Recyklácia elektronického hardvéru

Spoločnosť HP podporuje zákazníkov v tom, aby použitý elektronický hardvér recyklovali.

Ďalšie informácie o programoch recyklácie nájdete na stránke <http://www.hp.com/recycle/>

## Likvidácia batérií (Kalifornia)

V Kalifornii sa batérie po ich likvidácii považujú za nebezpečný odpad.

**Attention California users:** The real-time clock battery supplied with this product may contain perchlorate material. Special handling may apply when recycled or disposed of in California. See <http://www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate/> for information.

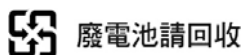
**Atención a los usuarios de California:** La pila del reloj en tiempo real proporcionada con este producto puede contener perclorato. Podría requerir manipulación especial cuando sea reciclada o desechada en California. Consulte <http://www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate/> para obtener más información.

## Lítiová batéria

Tento produkt spoločnosti HP obsahuje lítiovú batériu umiestnenú v hlavnom paneli. Po skončení životnosti batéria vyžaduje špeciálnu manipuláciu.

## Likvidácia batérií (Taiwan)

Po skončení životnosti batéria vyžaduje špeciálnu manipuláciu.



## Likvidácia batérií (Holandsko)

Batérie sa dodávajú spolu s týmto produktom. Po vybití ich nevyhadzujte, ale odneste na zberné miesto určené pre malý chemický odpad.



Bij dit product zijn batterijen geleverd. Wanneer de batterijen leeg zijn, dient u deze niet als huisvuil weg te gooien, maar als KCA in te leveren.

## Smernica o batériách (EÚ)

Nepokúšajte sa sami zlikvidovať batériu v tomto produkte!



Tento produkt obsahuje batériu, ktorá sa používa na zachovávanie integrity údajov hodín s reálnym časom alebo nastavení produktu. Navrhnutá je tak, aby vydržala počas celej životnosti produktu. Údržbu alebo výmenu tejto batérie by ste mali zveriť len kvalifikovanému servisnému technikovi.

## Likvidácia opotrebovaných zariadení používateľmi (EÚ, India)

Tento symbol označuje zákaz likvidácie vášho produktu spolu s ďalším odpadom z domácnosti. Namiesto toho by ste mali opotrebované zariadenie odovzdať na určené zberné miesto na recyklovanie likvidovaných elektrických a elektronických zariadení a chrániť tak zdravie ostatných a životné prostredie.



Ak potrebujete ďalšie informácie, obráťte sa na službu, ktorá má na starosti likvidáciu domového odpadu, alebo prejdite na stránku <http://www.hp.com/recycle>.

## Изхвърляне на отпадъчни уреди от потребители на домакинства в Европейския съюз

В този продукт е необходимо специално изхвърляне на батерията.



Този символ на продукта или на опаковката му обозначава, че продуктът не трябва да се изхвърля заедно с другите битови отпадъци. Напротив, ваша отговорност е да изхвърлите отпадъчното оборудване до определено място за рециклиране на електрическо и електронно оборудване.

Разделното събиране и рециклиране на отпадъчно оборудване в момента на изхвърлянето му помага да се съхранят природните ресурси и да се гарантира, че то ще бъде рециклирано по начин, който предпазва човешкото здраве и околната среда. За допълнителна информация относно местата за

предаване на отпадъчното оборудване за рециклиране се свържете с общинската служба, службата за събиране на битовите отпадъци или магазина, откъдето сте закупили уреда. <http://www.hp.com/recycle>

## Odlaganje otpadne opreme koju provode korisnici u privatnim kućanstvima u Europskoj uniji

Ovaj simbol na proizvodu ili njegovu pakiranju označava da se proizvod ne smije odlagati skupa s drugim otpadom iz kućanstva.



Umjesto toga, svoju otpadnu opremu dužni ste dostaviti na odgovarajuću sabirnu točku za recikliranje otpadne električne i elektroničke opreme. Odvojenim prikupljanjem i recikliranjem svoje otpadne opreme pomažete u očuvanju prirodnih izvora i osiguravate recikliranje proizvoda na način koji štiti ljudsko zdravlje i okoliš. Za više informacija o lokacijama odlagališta za recikliranje otpadne opreme, obratite se lokalnom gradskom uredu, komunalnoj službi za odlaganje otpada iz kućanstva ili trgovini u kojoj ste kupili ovaj proizvod. <http://www.hp.com/recycle>.

## Scoaterea din uz a echipamentelor uzate de către utilizatorii persoane fizice din Uniunea Europeană

Prezența acestui simbol pe produs sau pe ambalajul acestuia indică faptul că nu poate fi aruncat împreună cu gunoiul menajer.



În schimb, este răspunderea dvs. să scoateți din uz echipamentul uzat predându-l la punctul de colectare indicat pentru reciclarea echipamentelor electrice și electronice uzate. Colectarea și reciclarea separată a echipamentelor uzate la scoaterea din folosință ajută la conservarea resurselor naturale și asigură reciclarea acestora într-un mod care protejează sănătatea oamenilor și mediul înconjurător. Pentru informații suplimentare despre locațiile în care puteți preda echipamentele uzate pentru reciclare, contactați primăria locală, serviciul de salubritate care deservește gospodăria dvs. sau magazinul de la care ați cumpărat produsul. <http://www.hp.com/recycle>

## Eramajapidamistes kasutuselt kõrvaldatavate seadmete käitlemine Euroopa Liidus

Kui tootel või toote pakendil on see sümbol, ei tohi seda toodet visata olmejäätmete hulka.



Teie kohus on viia tarbetuks muutunud seade selleks ettenähtud elektri- ja elektroonikaseadmete utiliseerimiskohta. Utiliseeritavate seadmete eraldi kogumine ja käitlemine aitab säästa loodusvarasid ning tagada, et käitlemine toimub inimeste tervisele ja keskkonnale ohutult. Lisateavet selle kohta, kuhu saate utiliseeritava seadme käitlemiseks viia, saate küsida kohalikust omavalitsusest, olmejäätmete utiliseerimispunktist või kauplusest, kust te seadme ostsite. <http://www.hp.com/recycle>

## Lietotāju atbrīvošanās no nederīgām ierīcēm Eiropas Savienības privātajās māsaimniecībās

Šis simbols uz ierīces vai tās iepakojuma norāda, ka šo ierīci nedrīkst izmest kopā ar pārējiem māsaimniecības atkritumiem.



Jūs esat atbildīgs par atbrīvošanos no nederīgās ierīces, to nododot norādītajā savākšanas vietā, lai tiktu veikta nederīgā elektriskā un elektroniskā aprīkojuma otrreizējā pārstrāde. Speciāla nederīgās ierīces savākšana un otrreizējā pārstrāde palīdz taupīt dabas resursus un nodrošina tādu otrreizējo pārstrādi, kas sargā cilvēku veselību un apkārtējo vidi. Lai iegūtu papildu informāciju par to, kur



otrreizējai pārstrādei var nogādāt nederīgo ierīci, lūdzu, sazinieties ar vietējo pašvaldību, mājsaimniecības atkritumu savākšanas dienestu vai veikalu, kurā iegādājāties šo ierīci. <http://www.hp.com/recycle>

## Hävitettävien laitteiden käsittely kotitalouksissa Euroopan unionin alueella

Tämä tuotteessa tai sen pakkauksessa oleva merkintä osoittaa, että tuotetta ei saa hävittää talousjätteiden mukana.



Käyttäjän velvollisuus on huolehtia siitä, että hävitettävä laite toimitetaan sähkö- ja elektroniikkalaiteromun keräyspisteeseen. Hävitettävien laitteiden erillinen keräys ja kierrätys säästää luonnonvaroja. Näin toimimalla varmistetaan myös, että kierrätys tapahtuu tavalla, joka suojelee ihmisten terveyttä ja ympäristöä. Saat tarvittaessa lisätietoja jätteiden kierrätyspaikoista paikallisilta viranomaisilta, jäteyhtiöiltä tai tuotteen jälleenmyyjältä. <http://www.hp.com/recycle>

## Kassering av förbrukningsmaterial, för hem- och privat användare i EU

Produkter eller produktförpackningar med den här symbolen får inte kasseras med vanligt hushållsavfall.



I stället har du ansvar för att produkten lämnas till en behörig återvinningsstation för hantering av el- och elektronikprodukter. Genom att lämna kasserade produkter för återvinning hjälper du till med att bevara våra gemensamma naturresurser. Dessutom skyddas både människor och miljön när produkter återvinns på rätt sätt. Kommunala myndigheter, sophanteringsföretag eller butiken där varan köptes kan ge mer information om var du lämnar kasserade produkter för återvinning. <http://www.hp.com/recycle>

## Informácie o WEEE pre Turecko

Türkiye Cumhuriyeti: AEEE Yönetmeliğine Uygundur (Republic of Turkey: In conformity with the EEE Regulation).

## Indické obmedzenie nebezpečných látok

Tento výrobok spĺňa nariadenie „India E-waste (Management and Handling) Rule 2011“ (Indická smernica pre elektroodpad (Riadenie a spracovanie) 2011) a zakazuje používanie olova, ortuti, šesťmocného chrómu, polybrómovaných bifenylov alebo polybrómovaných difenylových éterov v koncentráciách vyšších ako 0,1 hmot. % a 0,01 hmot. % pre kadmium, s výnimkou vylúčení určených v článku 2 tejto smernice.

## Čínske obmedzenie nebezpečných látok

产品中有害物质或元素的名称及含量

根据中国《电器电子产品有害物质限制使用管理办法》

部件名称	有害物质					
	铅 (Pb)	汞 (Hg)	镉 (Cd)	六价铬 (Cr(VI))	多溴联苯 (PBB)	多溴二苯醚 (PBDE)
外盖和外壳	0	0	0	0	0	0
机械零件	0	0	0	0	0	0

部件名称	有害物质					
	铅 (Pb)	汞 (Hg)	镉 (Cd)	六价铬 (Cr(VI))	多溴联苯 (PBB)	多溴二苯醚 (PBDE)
机电配件	X	0	0	0	0	0
电子元器件	X	0	0	0	0	0
显示	X	0	0	0	0	0
灯 (干燥, 固化, 定影等)	X	0	0	0	0	0
电缆	0	0	0	0	0	0
耗材 (墨盒和打印头)	0	0	0	0	0	0
油墨输送系统	0	0	0	0	0	0
废物管理系统	0	0	0	0	0	0

本表格依据 SJ/T 11364 的规定编制。

0: 表示该有害物质在该部件所有均质材料中的含量均在 GB/T 26572 规定的限量要求以下。

X: 表示该有害物质至少在该部件的某一均质材料中的含量超出 GB/T 26572 规定的限量要求。

此表中所有名称中含“X”的部件均符合欧盟 RoHS 立法。

注: 环保使用期限的参考标识取决于产品正常工作的温度和湿度等条件

## Informácie týkajúce sa programu Energy Star

Spôsobilosť produktu podľa programu ENERGY STAR®.

Ak chcete zistiť stav spôsobilosti tohto produktu podľa programu ENERGY STAR®, prejdite na <http://www.hp.com/go/energystar/>. ENERGY STAR a ochranná známka ENERGY STAR sú ochranné známky registrované v USA.

### Spotreba energie

Tlačové a zobrazovacie zariadenia spoločnosti HP označené logom ENERGY STAR® spĺňajú parametre programu ENERGY STAR Americkej agentúry na ochranu životného prostredia pre zobrazovacie zariadenia. Na zobrazovacích produktoch spĺňajúcich parametre programu ENERGY STAR nájdete nasledujúce označenie:



Ďalšie informácie o modeloch výrobkov na spracovanie obrázkov spĺňajúcich technické parametre ENERGY STAR sú uvedené na adrese: <http://www.hp.com/go/energystar>.

---

## 5 Vyhlášky regulačných orgánov

Spoločnosť HP poskytuje regulačné, bezpečnostné a environmentálne informácie, ktoré sú v súlade s americkými, kanadskými a medzinárodnými predpismi.

### Regulačné číslo typu

Na účely regulačnej identifikácie je vášmu produktu priradené regulačné číslo typu.

Regulačné číslo typu vášho produktu je **BCLAA-1901**. Toto regulačné číslo typu by sa nemalo zamieňať s obchodným názvom (napríklad Tlačiareň HP Latex) ani číslom produktu (napríklad Z####X, kde Z a X sú ľubovoľné písmená a znak # je ľubovoľné číslo).

### Hlukové emisie produktu

Hladina akustického tlaku na pozícii pozorovateľa (LpA podľa ISO 7779) je < 70 dB(A)

## USA: Elektromagnetická kompatibilita

Elektromagnetická kompatibilita (EMC) je schopnosť elektrického zariadenia a systémov fungovať prijateľným spôsobom vo svojom elektromagnetickom prostredí.

### FCC statements

The U.S. Federal Communications Commission (in 47 cfr15.105) has specified that certain notices be brought to the attention of users of this product.

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

**Shielded cables:** In order to meet Class A limits, the use of shielded IO cables is required.

---

**⚠ UPOZORNENIE:** Pursuant to Part 15.21 of the FCC Rules, any changes or modifications to this equipment not expressly approved by HP may cause harmful interference and void the FCC authorization to operate this equipment.

---

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class A digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a commercial environment. This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. Operation of this equipment in a residential area is likely to cause harmful interference, in which case users will be required to correct the interference at their own expense.

## Kanada: Elektromagnetická kompatibilita

Elektromagnetická kompatibilita (EMC) je schopnosť elektrického zariadenia a systémov fungovať prijateľným spôsobom vo svojom elektromagnetickom prostredí.

### Normes de sécurité

Le présent appareil numérique n'émet pas de bruits radioélectriques dépassant les limites applicables aux appareils numériques de Classe A prescrites dans le règlement sur le brouillage radioélectrique édicté par le Ministère des Communications du Canada.

### DOC statement

This digital apparatus does not exceed the Class A limits for radio noise emissions from digital apparatus set out in the Radio Interference Regulations of the Canadian Department of Communications.

## Európska únia

Toto zariadenie je kompatibilné s triedou A normy CISPR 32.

---

 **VAROVANIE!** V obytnom prostredí môže toto zariadenie spôsobovať elektromagnetické rušenie.

---

## Čína

Elektromagnetická kompatibilita (EMC) je schopnosť elektrického zariadenia a systémov fungovať prijateľným spôsobom vo svojom elektromagnetickom prostredí.

### Čína: Elektromagnetická kompatibilita

Čínske vyhlásenie o triede A.

**此为A级产品，在生活环境中，该产品可能会造成无线电干扰。在这种情况下，可能需要用户对其干扰采取切实可行的措施。**

### Čína: Nadmorská výška

仅适用于海拔 2000 米以下地区安全使用

## Kórea

이 기기는 업무용 환경에서 사용할 목적으로 적합성평가를 받은 기기로서 가정용 환경에서 사용하는 경우 전파간섭의 우려가 있습니다.

## Japonsko

Elektromagnetická kompatibilita (EMC) je schopnosť elektrického zariadenia a systémov fungovať prijateľným spôsobom vo svojom elektromagnetickom prostredí.

### Japonsko: Elektromagnetická kompatibilita

Japonské vyhlásenie o triede A.

この装置は、クラスA機器です。この装置を住宅環境で使用すると電波妨害を引き起こすことがあります。この場合には使用者が適切な対策を講ずるよう要求されることがあります。VCCI-A。

### Japonsko: Bezpečnostná výstraha týkajúca sa napájacieho kábla

Japonské vyhlásenie týkajúce sa napájacieho kábla.

製品には、同梱された電源コードをお使い下さい。  
同梱された電源コードは、他の製品では使用出来ません。

## Taiwan

Taiwanské vyhlásenie o triede A.

警告使用者：

此為甲類資訊技術設備，於居住環境中使用時，可能會造成射頻擾動，  
在此種情況下，使用者會被要求採取某些適當的對策。

## Dánsko

For tilslutning af de øvrige ledere, se medfølgende installationsvejledning.

## Argentína

La ficha de alimentación funciona como dispositivo de desconexión, la misma debe ser conectada a un tomacorriente fácilmente accesible luego de la instalación del aparato.

## EMC – Austrália a Nový Zéland

Tento výrobok je výrobkom triedy A.

**⚠ VAROVANIE!** V domácnosti môže výrobok spôsobiť elektromagnetické rušenie. V takom prípade sa musia prijať zodpovedajúce opatrenia.